

Các vụ la<sup>m</sup> du<sup>ng</sup> đ<sup>o</sup>c che dấu trong nhiều chu<sup>c</sup> năm.



*Đ<sup>o</sup>c H<sup>ng</sup> y Sean Brady*

Ng<sup>o</sup>i đ<sup>ng</sup> đầu Công giáo <sup>o</sup> Ireland, Hồng y Sean Brady nói ông vô cùng ân hận và xấu hổ tr<sup>o</sup>c tình tra<sup>ng</sup> tu sĩ la<sup>m</sup> du<sup>ng</sup> trẻ em lan tràn.

Hồng y Brady cũng xin lỗi vì Giáo h<sup>o</sup>i tìm cách che dấu chuyên la<sup>m</sup> du<sup>ng</sup> <sup>o</sup> Dublin.

Hồng y Brady lên tiếng sau khi mô<sup>t</sup> phúc trình của chính phủ Ireland tiết lộ những vụ la<sup>m</sup> du<sup>ng</sup> trong nhiều thập niên, đ<sup>o</sup>c Giáo h<sup>o</sup>i che dấu mô<sup>t</sup> cách có hệ thống, và ca<sup>nh</sup> sát cũng không có biên<sup>n</sup> pháp gì nhiều.

Ba<sup>n</sup> báo cáo tìm thấy rằng Giáo h<sup>o</sup>i đã vì s<sup>o</sup> mất uy tín mà xem nhẹ<sup>o</sup> phúc l<sup>o</sup>i của trẻ em.

H<sup>ng</sup> y Sean Brady : "Không mô<sup>t</sup> ai đ<sup>ng</sup> trên luật pháp <sup>o</sup> đất n<sup>o</sup>c này."

Ba<sup>n</sup> báo cáo của Ủy ban Điều tra về giáo phận Dublin xem xét những gì xảy ra trong khoảng 1975-2004.

## **Xâ<sup>u</sup> h<sup>o</sup>**

Mô<sup>t</sup> số tu sĩ đ<sup>o</sup>c chuyển chuyên t<sup>o</sup> giáo phận này sang giáo phận khác nên họ có thể tiếp tục la<sup>m</sup> du<sup>ng</sup> trẻ em.

Hồng y Brady xin lỗi các nạn nhân và gia đình của họ.

"Tôi vô cùng ân hận và tôi rất xấu hổ," Ngài nói.

Ba<sup>n</sup> báo cáo cũng tìm thấy nhà chức trách đã t<sup>o</sup> điều kiện cho việc che dấu khi cho phép Giáo h<sup>o</sup>i hoạt động ngoài luật pháp.

## Gia<sup>o</sup> h<sup>o</sup>i Ireland xin l<sup>o</sup>i

T<sup>h</sup> Gi<sup>o</sup>: T<sup>i</sup>ng Vi<sup>t</sup>

Th<sup>u</sup>; S<sup>u</sup>, 27 Th<sup>ng</sup> 11 N<sup>m</sup> 2009 16:22

---

"Không có ai đ<sup>ng</sup> trên lu<sup>t</sup> pháp <sup>đ</sup> đất n<sup>c</sup> này. Mọi i ng<sup>i</sup> Công giáo pha<sup>i</sup> tôn tro<sup>ng</sup> lu<sup>t</sup> pháp và h<sup>p</sup> tác bằng cách trình báo mọi i pha<sup>m</sup>."

Hông y Brady nói phúc l<sup>o</sup>i i cu<sup>a</sup> tre<sup>em</sup> nay là mô<sup>t</sup> u tiên cu<sup>a</sup> Giáo h<sup>o</sup>i.

Chính phu<sup>u</sup> Ireland cũng ngay lâ<sup>p</sup> t<sup>u</sup>c lên tiếng xin l<sup>o</sup>i.